

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



RAYMOND Industrial Ltd

利 民 實 業 有 限 公 司

(在香港註冊成立之有限公司)

(股份代號：0229)

業績公佈
截至二零零八年十二月三十一日止之賬目

董事會謹此呈上本集團截至二零零八年十二月三十一日止年度之經審核之賬目如下：

綜合損益表
截至二零零八年十二月三十一日止年度
(以港幣列示)

	附註	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
營業額	3	724,191,127	842,856,069
銷售成本		(682,305,902)	(769,915,516)
毛利		41,885,225	72,940,553
其他收入	4	6,019,398	17,272,437
其他淨虧損	4	(3,063,872)	(1,534,778)
銷售費用		(15,765,821)	(10,720,276)
行政費用		(59,694,521)	(79,174,846)
經營虧損		(30,619,591)	(1,216,910)
應佔聯營公司虧損		-	(52,868,402)
除稅前虧損	5	(30,619,591)	(54,085,312)
所得稅計入	6	10,329,332	8,590,769
本公司股東應佔本年度虧損		(20,290,259)	(45,494,543)
本公司股東應佔本年度股息：	7		
本年度已派發中期股息		19,693,244	19,693,244
資產負債表結算日後建議派發末期股息		19,693,244	3,938,648
資產負債表結算日後建議派發特別股息		-	78,772,977
		39,386,488	102,404,869
每股虧損			
基本，港仙	8	(5.15)	(11.55)
攤薄，港仙	8	(5.15)	(11.55)

綜合資產負債表

二零零八年十二月三十一日結算

(以港幣列示)

	附註	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
非流動資產			
固定資產			
— 物業、廠房及設備		171,228,336	179,173,132
— 根據經營租賃持作自用之土地權益		14,383,564	14,321,284
聯營公司權益		—	—
遞延稅項資產		5,727,623	4,222,780
		<u>191,339,523</u>	<u>197,717,196</u>
流動資產			
存貨		88,045,302	103,510,986
貿易及其他應收賬項	9	76,581,163	121,299,425
可退回稅項		7,882,898	—
現金及現金等值項目		215,925,630	305,371,471
		<u>388,434,993</u>	<u>530,181,882</u>
流動負債			
貿易及其他應付賬項	10	85,917,711	115,370,456
財務虧損撥備		—	7,800,000
本期稅項		—	6,246,710
應付股息		1,519,973	1,298,417
		<u>87,437,684</u>	<u>130,715,583</u>
流動資產淨值		<u>300,997,309</u>	<u>399,466,299</u>
總資產減流動負債		<u>492,336,832</u>	<u>597,183,495</u>
非流動負債			
遞延稅項負債		2,411,225	3,312,680
資產淨值		<u>489,925,607</u>	<u>593,870,815</u>
資本及儲備			
股本		196,932,442	196,932,442
儲備		292,993,165	396,938,373
總權益		<u>489,925,607</u>	<u>593,870,815</u>

附註：

1 編制基準

年度業績是根據所有適用之香港財務報告準則（「香港財務報告準則」）編制。此統稱詞彙包括香港會計師公會（「香港會計師公會」）頒布之所有適用之個別香港財務報告準則、香港會計準則（「香港會計準則」）及詮釋，香港公認會計原則之披露規定。年度業績亦符合香港聯合交易所有限公司證券上市規則之適用披露條文。

香港會計師公會已頒布若干新訂及經修訂香港財務報告準則，於本集團之當前會計期間首次生效或可供提前採納。採納這些新訂及經修訂的《香港財務報告準則》對本年度業績在呈列期間應用的本集團會計政策沒有重大影響。

本集團未採用在本會計年度仍未生效的香港會計準則及詮釋。

2 分部報告

分部資料按集團之業務及地區分部呈列。因應本集團之內部相關財務報告以地區分部資料為主要報告。

地區分部資料

本集團的業務是世界性但主要銷售四個地區。中國、日本、歐洲及北美是本集團主要家用電器市場。

呈列資料基本按地區分部，分部收益按客戶地區分佈。分部資產及資本性支出按資產所在地區分佈。

	美國		中國		日本		歐洲		其他		內部分部抵銷		未分配		總合計	
	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元
收入																
對外銷售	205,542	283,699	22,862	21,459	341,180	337,128	107,995	141,959	46,612	58,611	-	-	-	-	724,191	842,856
內部銷售	-	-	414,863	518,543	-	-	-	-	642,644	742,736	(1,057,507)	(1,261,279)	-	-	-	-
其他收入	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	240	120	240	120
	<u>205,542</u>	<u>283,699</u>	<u>437,725</u>	<u>540,002</u>	<u>341,180</u>	<u>337,128</u>	<u>107,995</u>	<u>141,959</u>	<u>689,256</u>	<u>801,347</u>	<u>(1,057,507)</u>	<u>(1,261,279)</u>	<u>240</u>	<u>120</u>	<u>724,431</u>	<u>842,976</u>
分部業績	<u>(9,182)</u>	<u>(150)</u>	<u>(1,129)</u>	<u>(131)</u>	<u>(18,937)</u>	<u>(1,194)</u>	<u>(1,727)</u>	<u>514</u>	<u>(2,600)</u>	<u>(289)</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>240</u>	<u>120</u>	<u>(33,335)</u>	<u>(1,130)</u>
利息收入															5,779	17,152
未分配成本															(3,063)	(17,239)
經營虧損															(30,619)	(1,217)
佔聯營公司虧損															-	(52,868)
除稅前虧損															(30,619)	(54,085)
所得稅計入															10,329	8,591
本年度虧損															<u>(20,290)</u>	<u>(45,494)</u>
本年度折舊及攤銷	-	-	24,877	24,294	-	-	-	-	1,257	1,146	-	-	-	-	26,134	25,440
減值：																
— 聯營公司貸款 及應收利息	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9,439	-	-	-	-	-	9,439
— 貿易及其他應 收款項	4,967	-	520	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5,487	-
財務損失撥備	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7,800	-	-	-	-	-	7,800
分部資產	-	-	304,522	272,656	-	-	-	-	261,642	451,020	-	-	-	-	566,164	723,676
未分配資產															13,611	4,223
總資產															<u>579,775</u>	<u>727,899</u>
分部負債	(255)	(9,501)	(32,702)	(24,716)	-	-	-	-	(52,961)	(88,953)	-	-	-	-	(85,918)	(123,170)
未分配負債															(3,931)	(10,858)
總負債															<u>(89,849)</u>	<u>(134,028)</u>
本年度資本性支出	-	-	9,167	4,734	-	-	-	-	760	3,887	-	-	-	-	9,927	8,621

業務分部資料

本集團只營運製造及銷售家用電器業務分部。

	家用電器		其他		總營運	
	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元	二零零八年 港幣千元	二零零七年 港幣千元
對外客戶之收入	724,191	842,856	240	120	724,431	842,976
分部資產	566,164	723,676	-	-	566,164	723,676
本年度資本性支出	<u>9,927</u>	<u>8,621</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>9,927</u>	<u>8,621</u>

3 營業額

本集團主要業務是製造及銷售家用電器。

營業額是銷售與客戶之銷貨值、扣除折扣、退貨、增值稅或其他銷售稅。

4 其他收入及淨虧損

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
其他收入		
銀行利息收入	5,779,398	16,747,001
聯營公司應收貸款利息	-	405,436
	<u>5,779,398</u>	<u>17,152,437</u>
從營運租約中之租賃收入	<u>240,000</u>	<u>120,000</u>
	<u>6,019,398</u>	<u>17,272,437</u>
其他淨虧損		
出售物業、廠房及設備收益淨值	23,582	736,702
匯兌淨虧損	(4,112,914)	(2,405,969)
其他應付賬回撥	510,752	-
其他收益	514,708	134,489
	<u>(3,063,872)</u>	<u>(1,534,778)</u>

5 除稅前淨虧損

除稅前淨虧損乃經扣除／(計入) 下列各項後達致：

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
(a) 員工成本		
薪金、工資及其他福利	100,996,925	111,907,338
酌情發放之花紅	1,100,000	2,314,440
退休金計劃供款	10,584,209	8,972,305
權益償付股本基礎支付項目 (附註)	4,603,838	(31,329)
	<u>117,284,972</u>	<u>123,162,754</u>

附註： 在二零零八年十二月三十一日年度，集團在綜合損益表中已確認權益償付股本基礎支付項目之公平價值是港幣5,383,199元(二零零七年：無)，其中港幣4,603,838元已包括在員工成本內是於本年度授予僱員(包括董事)之購股權。

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
(b) 其他項目		
銷售存貨成本#	682,305,902	769,915,516
攤銷		
— 租用土地	484,819	465,537
折舊		
— 物業、廠房及設備	25,650,172	24,974,270
減值虧損		
— 貿易及其他應收	5,486,835	—
— 聯營公司貸款及應收利息	—	9,438,646
財務虧損撥備	—	7,800,000
核數師酬金	838,000	885,447
產品發展成本	938,627	235,352
	<u>682,305,902</u>	<u>769,915,516</u>

銷售存貨成本有關員工成本及折舊之支出為港幣108,476,000元(二零零七年：港幣105,060,000元)，該金額亦包括於附註5(a)披露各項費用總金額。

6 所得稅

(a) 綜合損益表之所得稅

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
本期稅項 – 香港所得稅		
本年撥備	144,906	107,055
往年度撥備 (剩餘) / 過少	(1)	149,910
	<u>144,905</u>	<u>256,965</u>
本年度稅項 – 中國企業所得稅		
本年撥備	340,999	1,556,394
中國企業所得稅退稅	(8,503,227)	(777,625)
往年度撥備 (剩餘) / 過少	(55,350)	8,448
	<u>(8,217,578)</u>	<u>787,217</u>
遞延稅項		
遞延稅項暫時差異的產生及轉回	(2,256,659)	(9,634,951)
利得稅計入	<u>(10,329,332)</u>	<u>(8,590,769)</u>

(b) 資產負債表之所得稅

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
本年度撥備		
— 香港所得稅	144,906	107,055
— 中國所得稅	340,999	1,556,394
	<u>485,905</u>	<u>1,663,449</u>
往年度撥備過少		
— 香港所得稅	—	149,910
— 中國企業所得稅	—	8,448
	<u>—</u>	<u>158,358</u>
撥備稅支出		
— 香港所得稅	(8,368,803)	(110,409)
— 中國企業所得稅	—	(65,837)
	<u>(8,368,803)</u>	<u>(176,246)</u>
	<u>(7,882,898)</u>	<u>1,645,561</u>
往年度所得稅撥備餘額	—	4,601,149
(退回)／應付稅項	<u>(7,882,898)</u>	<u>6,246,710</u>

7 股息

(a) 本年度應付股息與本公司股東應佔

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
已派發之中期股息每股普通股港幣5仙(二零零七年： 每股普通股港幣5仙)	19,693,244	19,693,244
於資產負債表結算日後建議派發末期股息每股普通股 港幣5仙(二零零七年：每股普通股港幣1仙)	19,693,244	3,938,648
於資產負債表結算日後建議派發特別股息每股普通股 港幣零仙(二零零七年：每股普通股港幣20仙)	—	78,772,977
	<u>39,386,488</u>	<u>102,404,869</u>

於資產負債表結算日後建議派發末期股息及特別股息於資產負債表結算日未確認為負債。

(b) 於往年度應付股息與本公司股東應佔及在本年度已批准及支付。

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
往年度末期息及在本年度已批准及支付每股普通股 港幣1仙(二零零七年：每股普通股港幣11仙)	3,938,648	43,325,137
往年度特別股息及在本年度已批准及支付每股普通股 港幣20仙(二零零七年：每股普通股港幣10仙)	<u>78,772,977</u>	<u>39,386,488</u>
	<u>82,711,625</u>	<u>82,711,625</u>

(c) 於資產負債表之應付股息

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
於一月一日	<u>1,298,417</u>	<u>1,102,658</u>
本年度已派發及批准股息		
－ 往年度	82,711,625	82,711,625
－ 本年度	<u>19,693,244</u>	<u>19,693,244</u>
	<u>102,404,869</u>	<u>102,404,869</u>
支付股息	<u>(102,183,313)</u>	<u>(102,209,110)</u>
於十二月三十一日	<u>1,519,973</u>	<u>1,298,417</u>

8 每股虧損

- (a) 每股基本虧損之計算是以本集團股東應佔經營業務虧損港幣20,290,259元(二零零七年：港幣45,494,543元)及根據年內之已發行加權平均股數393,864,884(二零零七年：393,864,884)普通股計算。
- (b) 每股攤薄虧損之計算是以本集團股東應佔經營業務虧損港幣20,290,259元(二零零七年：港幣45,494,543元)及加權平均股數393,864,884(二零零七年：393,864,884)普通股計算。

每股攤薄虧損之計算因沒有攤薄效應而不包括於二零零七年及二零零八年十二月三十一日仍未行使之購股權。

9 貿易及其他應收賬項

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
貿易債務人	70,120,027	113,066,088
其他債務人	4,487,807	4,771,273
訂金及預付款項	1,973,329	3,462,064
	<u>76,581,163</u>	<u>121,299,425</u>

所有貿易及其他應收賬項期於一年內可收回或確認為費用。

於資產負債表結算日包括貿易及其他應收賬項是貿易債務人賬項之賬齡分析如下：

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
本期	47,252,346	66,077,377
逾期少於一個月	15,172,592	29,377,902
逾期一個月至三個月	6,007,829	15,624,185
逾期超過三個月但少於十二個月	1,286,106	1,806,988
逾期超過十二個月	401,154	179,636
逾期金額	<u>22,867,681</u>	<u>46,988,711</u>
	<u>70,120,027</u>	<u>113,066,088</u>

貿易債務人賬項由票據日起30至60天內到期。

10 貿易及其他應付賬項

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
貿易債權人	54,457,870	81,568,173
應付費用及其他應付賬項	31,459,841	33,802,283
	<u>85,917,711</u>	<u>115,370,456</u>

所有貿易及其他應付賬項於一年內支付或按要求付還。於資產負債表結算日包括貿易及其他應付賬項是貿易債權人之賬齡分析如下：

	二零零八年 港幣	二零零七年 港幣
一個月內到期或按要求	53,466,992	77,995,438
一個月後但三個月內到期	603,844	3,199,032
三個月後但十二個月內到期	131,420	118,089
十二個月後到期	255,614	255,614
	<u>54,457,870</u>	<u>81,568,173</u>

業績概要

於二零零八年，集團之家庭電器業務持續淘汰低毛利的小型家庭電器生產。儘管原材料價格、人工、水電等雜費以及人民幣匯率均於二零零八年第四季穩定下來，我們之出口OEM業務仍因全球信貸危機以致消費市場疲弱而下降。

然而，穩健的資產負債表以及審慎之現金管理使本集團之財政狀況比同業較優。儘管集團錄得港幣二千零三十萬元的淨虧損，營運資金變動前之經營溢利仍維持正數，經營產生之現金約港幣二千三百萬元。於二零零八年十二月三十一日之現金及現金等值項目為港幣二億一千五百九十萬元。正現金流及充足的現金餘額為本集團在這困難時期的業務發展提供了良好的基礎，亦同時使本集團可以在不會影響我們的發展計劃的前提下，繼續我們的派息政策。

本集團於去年就煙紙方面的投資以及相關貸款的投資作出一次性撇賬。因此，本集團毋需為煙紙業務之進一步虧損負上任何法律責任。

截至二零零八年十二月三十一日財政年度，本集團的綜合營業額為港幣七億二千四百二十萬元，與上年度的港幣八億四千二百九十萬元相比，下降了百分之十四。

本集團淨虧損港幣二千零三十萬元，主要是因為二零零八年的人工上升以及人民幣外匯兌換虧損、發行新購股權所產生之港幣五百四十萬元以股份為基礎之付款項目，以及兩名美國客戶約港幣五百五十萬元之壞帳，每股虧損港幣五點一五仙（二零零七年淨虧損為港幣四千五百五十萬元，每股虧損港幣十一點五十五仙）。

股息

董事會建議派發末期股息為每股港幣五仙，二零零八年度總股息為每股港幣十仙（二零零七年總股息為每股港幣六仙及特別股息每股港幣二十仙）。根據發行的股票數量，本年度股息總額為港幣三千九百四十萬元（二零零七年股息總額為港幣一億零二百四十萬元）。

本公司將於二零零九年五月二十五日至二零零九年六月三日（包括首尾兩天）暫停辦理登記過戶手續。如欲收取建議末期股息，所有過戶文件連同有關股票須於二零零九年五月二十二日下午四時正前送抵過戶處－香港中央證券登記有限公司，地址為香港皇后大道東183號合和中心46樓。股息將於二零零九年六月十六日派發予於二零零九年六月三日登記在名冊上之股東。

財政狀況

本集團的資金流動保持強勁。於二零零八年十二月三十一日，本集團之資金流動率為四點四四，二零零七年十二月三十一日為四點零六。

於二零零八年度，本集團的應收帳項周轉期為35天，上年度為49天。庫存周轉期從二零零七年的49天下降至二零零八年的47天。

於二零零八年十二月三十一日，銀行結餘及現金額為港幣二億一千五百九十萬元（二零零七年：港幣三億零五百四十萬元），比去年同期下降了港幣八千九百五十萬元。

於二零零八年十二月三十一日，本集團並無銀行貸款。本集團於二零零八年十二月三十一日之負債權益比率為百分之十八（二零零七年：百分之十九）。

於二零零八年十二月三十一日，本集團無或然負債（二零零七年：無）。

於二零零八年十二月三十一日，注資予附屬公司之資本承擔（已批准但未簽約）為港幣四千七百萬元（二零零七年：港幣四千七百萬元）。

資產抵押

於二零零八及二零零七年十二月三十一日，本集團並無資產抵押。

前景

本集團之核心業務繼續從生產低利潤的小型家庭電器轉移至利潤較高的環境系列產品。我們將繼續以發起更多可令本集團員工參與公司發展計劃（如E-100及C-100），以及和主要供應商及客戶建立策略性合作關係使製造成本最有效益。

本集團致力開發高檔另類市場及高毛利產品的策略使我們和部份客戶建立了緊密的合作關係，我們剛和兩名重要的美國客戶成為業務伙伴，一系列創新的產品亦將於2009年於全球市場推出。我們的中期目標是既要成為環境系列產品及修飾系列產品市場的領導者，同時開發其他有別於傳統電器的創新產品（如酒吧設備）。

我們的客戶的財政狀況仍然維持穩健（除了兩名美國客戶的港幣五百五十萬元壞帳）。市場的不穩定因素和存在風險均為我們從競爭對手處奪得新業務帶來獨特的機會，因現有的客戶和新客戶都希望和可靠以及財政穩健的製造商合作，相信這會為集團帶來更多新的業務發展。

為了達到要成為我們專業範疇之領導者以及成功執行我們的策略性計劃的目標，管理層決定於二零零九年投資新的設備，以應付我們預期中新業務所帶來的發展。我們計劃購買新的注塑造型機以及提升模具及生產設備的質素。

職員

本集團現僱用香港職員約五十人，並為其提供界定供款退休計劃。我們在國內開設的廠房於年內僱用職員約二百五十人，直接或間接僱用的工人約三千人至四千人。薪酬乃根據職員之學歷、經驗及工作表現釐訂。

本人謹代表董事會對所有職員在過去一年內的勤奮及所作出之貢獻深表謝意。

購買、出售或贖回股份

本公司於期內並無贖回其股份。本公司及其任何附屬公司於期內亦無購買、出售或贖回本公司之股份。

企業管治

於期內，除關於非執行董事之服務任期偏離了常規守則A.4.1項條款外，本公司一直遵守《上市規則》附錄14所載之企業管治常規守則（「常規守則」）之規定。

根據常規守則A.4.1項條款規定，非執行董事（包括獨立非執行董事）應設有特定委任年期並須輪值告休。

本公司之現任非執行董事均不設特定委任年期，此點偏離了常規守則A.4.1項條款之規定。然而，根據本公司之公司組織章程，非執行董事均須在應屆股東週年大會輪值告休。此外，本公司已收到各獨立非執行董事之年度獨立確認，深信各獨立非執行董事將繼續保持獨立為董事會服務。因此，本公司認為已採取充份措施以確保本公司之企業管治水平並不較常規守則之要求寬鬆。

薪酬委員會

按照常規守則規定，本公司已成立薪酬委員會，成員包括兩位執行董事：黃英敏先生及黃文顯先生，一位非執行董事：黃宙昌先生及三位獨立非執行董事：梁啓雄先生（主席）、范仁達先生及伍耀明先生。

標準守則

本公司已採用上市規則附錄10所載董事進行證券交易之標準守則（「標準守則」）以規範本公司董事進行證券交易時之操守。經向本公司董事作出特定查詢後，全體董事已確認，彼等均符合標準守則之規定。

審核委員會

審核委員會之職權和責任條文之預備及採用乃以香港會計師公會所發出之「成立審核委員會指引」作為藍本。

審核委員會擔任董事會和本公司核數師之間有關審計工作的重要橋樑。委員會審閱對外及內部審計及內部控制之效能及風險評估。委員會包括所有獨立非執行董事。委員會於本財政年度內共召開了兩次會議。

審核委員會已審閱本集團於二零零八年十二月三十一日之會計守則及政策。

發佈業績公告及年報

本業績公佈將刊載於香港聯合交易所有限公司之網站(<http://www.hkexnews.hk>)和本公司之網站(<http://www.raymondfinance.com>)內。本公司截至二零零八年十二月三十一日止年度的年報將發送給本公司的股東，並於適當時間刊載上述網站內。

股東週年大會

本公司之股東週年大會謹定於二零零九年六月三日（星期三）下午三時假座香港九龍尖沙咀東麼地道70號海景嘉福酒店瀚林廳舉行。股東週年大會之詳情，召開股東週年大會之通告將於稍後依照《上市規則》規定之方式刊登及寄予本公司之股東。

於本公佈日期，本公司之董事如下：

執行董事：

黃乾利先生，黃英敏先生，黃文顯先生及莫健興先生

非執行董事：

黃乾亨博士，*GBS*，*太平紳士*，*LLD*，*DH*，黃宙昌先生及李映紅女士

獨立非執行董事：

梁啟雄先生，范仁達先生及伍耀明先生

代董事：

熊正峰先生（黃宙昌先生之代董事），張元坤先生（黃乾利先生之代董事）及黃英傑先生（黃乾亨博士之代董事）

承董事會命
主席
黃乾利

香港，二零零九年四月二十二日